212 — 4

FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.}

CINQUIÈME DU CANA

Province Sask — District No. Prince Albert — S. District No. 212 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 4 — {in / dans} I 43 44 45 R 16 17

Page 7

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Frank Jackson — {Enumerator. / Recenseur.}

{(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Lieu.	NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. Dwelling Houses	Families	RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS. Name of each person in family, boarder or visitor. / Nom de chaque personne dans la famille, la maison ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number. If in township or parish. Street and house number. If in city, town or village. Or other description.) / Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Whether married, widowed or legally separated. / Célibataire, marié, veuf ou légalement séparé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION. Country or place of birth. / Pays ou lieu de naissance.	Year of immigration if an immigrant. / Pour les immigrants, année de l'immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. / Pour les étrangers, année de la naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE. Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS. State where person is employed, as "on farm", "in sawmill", "in cotton factory", "in drug store", etc. / Mentionner où la personne est employée, comme "à la ferme", "au moulin à scie", "à la manufacture de coton", "à la pharmacie", etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. / Nombre de semaines durant lesquelles a travaillé en 1910 à l'emploi principal ou au métier.	Weeks employed in 1910 at other occupation or trade, if any. / Nombre de semaines durant lesquelles a travaillé en 1910 à un emploi autre que l'emploi principal ou au métier.	Hours of working time per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of working time per week at other occupation, if any. / Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any. / Gain total en 1910 provenant d'emplois autres que l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Days of earnings per hour if paid by the hour—Cents. / Taux du salaire par heure s'il est payé à l'heure—Centins.	INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR A DATE— Upon life. / Sur la vie.	Against accident or sickness. / Sur les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in twenty-four. / Coût de l'assurance pour vingt-quatre versements.	EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS. Months at school in 1910. / Nombre de mois à l'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Cost of education in 1910 for persons at College, Convent or other institution. / Coût de l'instruction en 1910 pour les personnes au Collège, Couvent ou autres institutions.	INFIRMITIES. / INFIRMITÉS. Blind. / Aveugle.	Deaf and dumb. / Sourd-muet.
			1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1	127	156	Treville John	SW 28 46 16	M	Head	M	March		38	Ont			Irish	Can	Bres	Farmer				Yes													Yes	Yes				
2			Elizabeth		F	Wife	M	Jan		43	Scot	1882		Scotch	Scotch	"																		Yes	Yes				
3			Eddys		F	Dau	S	Dec		4	Sask			Irish	Can																								
4			Walkie		M	Son	S	Dec		4	Sask			Irish	Can																								
5	127	156	Johnson Peter	SE 16 46 16	M		S	May		35	Sweden	1902		Sweden	Sweden	Lutheran	Farmer		0-0-00																Yes	Yes				
6	129	158	Gilroy John	S 30, 44, 16	M	Head	M	May		58	Ont			Irish	Can	Meth	Farmer		0-0-00																					
7			Emma		F	Wife	M	April		51	Eng	1906		Eng	"	"																								
8			Gordon		M	Son	S	Jan		19	Ont			"	"	"	Engineer	Surveyor	0-0-00																				
9	130	159	Zwingle Johathan	NW 14 45 17	M	Head	M	Dec		55	Ont			Eng	Can	Holiness	Farmer		0-0-00																	Yes	Yes				
10			Rebecca		F	Wife	M	Jan		54	Ont			German	Can	"																								
11			Florence		F	Dau	S	March		21	Ont																												
12			Floyd		M	Son	S	Jan		19	Ont																												
13			Maggie		F	Dau	S	Feb		13	Ont																												
14			Agnes		F	Daughter	S	April		11	Ont																												
15	131	160	Maisonneuve Pierre		M		S	Dec		18	France	1904		French	French	Roman C.	Priest		0-0-00																				
16	132	161	Topper James	SW 16 47 16	M		S	June		28	Ont			Can	Can																								
17	133	162	McPherson Angus	SE 22 46 16	M			Nov		46	Ont			Can	Can	Pres	Farmer		0-0-00																				
18	134	163	Olson Eugena	SE 32 43 16	F			June		53	Sweden	1882	Na	"	"	"			0-0-00																	Yes	Yes				
19	135	164	Wedgy Herman	NW 2 44 16	M	Head	S	March		25	Ont			Can	Can	Meth	Farmer		0-0-00																	Yes	Yes				
20			Clarence		M		S	April		22	Ont			"																								
21			Liberty		M		S	Dec		17	Ont			"	"	"			0-0-00																				
22			Clifford		M		S	Sept		12	Ont			"	"	"																								
23			Frances		F		S	Jan		27	Ont			"	"	"																								
24			Susan		F		S	Jan		19	Ont			"	"	"																								
25	136	165	Andersen Hans	SW 4 44 16	M	Head	M	Dec		37	Sweden	1902		Sweden	Sweden	Lutheran	Farmer		0-0-00																	Yes	Yes				
26			Elizabeth		F	Wife	M			32	"	"		"	"	"																								
27			Andersen Andrew		M		M			69	"	"		"	"	"																								
28	137	166	Lyon G	SW 34 43 16	M		S	April		28	Norway	1904		Can	Can	Meth			0-0-00																				
29	138	167	Greene R J	NE 26 43 16	M	Head	M	Oct		29	Eng			Eng	Eng	Eng			0-0-00																	Yes	Yes				
30			Nettie		F	Wife	M	Jan		26	Eng			Eng	Eng	Eng																								
31			John		M	Son	S	March		1	Can			Eng	Eng	Eng																								
32	139	168	Carlson John	NE 29 43 17	M		S	Aug		45	Sweden			Sweden	Sweden	Lutheran			0-0-00																				
33	140	169	Springer Joe	W 33, 44 16	M		S	Jan		2	Ont			German	Can	Baptist	Farmer		0-0-00																				
34	141	170	Keogh Hob	NE	M		S	July		36	Ont			"	"	Lutheran	Farmer		0-0-00																				
35	142	171	Williams Oscar	NE 10 43 17	M		S	Feb		33	U.S.A.			U.S.A.	U.S.A.	"	"		0-0-00																	Yes	Yes				
36			Franklin		M		S	Feb		26	U.S.A.			"	"	"																								
37	143	172	Olson Nels	NW 32 43 16	M	Head	S	Feb		24	Sweden																												
38	144	173	Moorn James	NW 12 45 16	M	Head	M	July		50	Ont																												
39			Florence		F	Wife	M	May		43	Ont																												
40			John		M	Son	S	Jan		20	"																												
41			Gordon		M	Son	S	Feb		6	Sask																												
42			Edmund		M	Son	S	Dec		1	"																												
43	145	174	McNeill Wm	1 45 16	M	Head	M	Jan		40	Can																												
44			Lottie		F	Wife	M	March		36	Can																												
45			Lyle		M	Son	S	June		16	Man																												
46			Grace		F	Dau	S	Sept		15	Man																												
47			Lena		F	Dau	S	May		12	Man																												
48			Lottie		F	Dau	S	April		10	Man																												
49			Hugh		M	Son	S	Dec		8	Sask																												
50			Ethel		F	Dau	S	July		6	Sask																												